






EU Declaration of Conformity		en
<p>Type: FRONTIER laboratory centrifuge; Models FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Manufacturer: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.            The object of the declaration described above is in conformity with the following European directives and standards or normative documents:</p>		
Marking	Directive	Harmonized standards / Normative documents
	EMC: 2014/30/EU	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EU	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Place: Parsippany, NJ 07054, USA		Issued: 2023-03-23


EU-overensstemmelseserklæring		da
<p>Type: FRONTIER laboratoricentrifuge; Modeller FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Producent: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Denne overensstemmelseserklæring er udstedt under producentens eneansvar.            Genstanden for den ovenfor beskrevne erklæring er i overensstemmelse med følgende EU-direktiver og standarder eller normative dokumenter:</p>		
Mærkning	Direktiv	Harmoniserede standarder / Normative dokumenter
	EMC: 2014/30/EU	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EU	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Sted: Parsippany, NJ 07054, USA		Udstedt: 2023-03-23


Declaración de conformidad UE		es
<p>Tipo: Centrifuga de laboratorio FRONTIER; Modelos FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Fabricante: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            La presente declaración de conformidad se publica bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.            El objeto de la declaración descrita anteriormente cumple las siguientes directivas y normas o documentos normativos europeos:</p>		
Marcado	Directiva	Normas armonizadas / Documentos normativos
	EMC: 2014/30/UE	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/UE	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Lugar: Parsippany, NJ 07054, USA		Publicado: 2023-03-23


Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ		el
<p>Τύπος: FRONTIER φυγόκεντρο εργαστηρίου; Μοντέλα FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Κατασκευαστής: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Αυτή η δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.            Το αντικείμενο της δήλωσης το οποίο περιγράφεται παραπάνω συνάδει με τις ακόλουθες Ευρωπαϊκές οδηγίες και πρότυπα ή κανονιστικά έγγραφα:</p>		
Σήμανση	Οδηγία	Εναρμονισμένα πρότυπα / Κανονιστικά έγγραφα
	EMC: 2014/30/EE	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EE	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EE, (EE) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Τόπος: Parsippany, NJ 07054, USA		Έκδοση: 2023-03-23


Déclaration de conformité UE		fr
<p>Type : Centrifugeuse de laboratoire FRONTIER; Modèles FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Fabricant : OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Cette déclaration de conformité est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant.            L'objet de la déclaration décrite ci-dessus est conforme aux directives, normes et documents européens suivants :</p>		
Marquage	Directive	Harmonisation des normes / Documents normatifs
	EMC: 2014/30/UE	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/UE	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Lieu : Parsippany, NJ 07054, USA		Délivré le : 2023-03-23


EL vastavusdeklaratsioon		et
<p>Tüüp: FRONTIER laboritsentrifuugis; Mudelid FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Tootja: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Käesolev vastavusdeklaratsioon väljastatakse tootja ainuiskulisel vastutusel.            Ülalinetatud deklaratsiooni objekt on vastavuses järgmist Euroopa direktiividega ja standardite või normatiivdokumentidega:</p>		
Tähis	Direktiiv	Ühtlustatud standardid / Normatiivdokumendid
	EMC: 2014/30/EL	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EL	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EL, (EL) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Koht: Parsippany, NJ 07054, USA		Välja antud: 2023-03-23

EU-Konformitätserklärung		de
<p>Typ: FRONTIER Laborzentrifuge; Modelle FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Hersteller: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Der Hersteller trägt die alleinige Verantwortung für die Ausstellung der Konformitätserklärung.            Der Gegenstand der oben beschriebenen Erklärung stimmt mit den folgenden europäischen Richtlinien und Normen oder Vorschriften überein:</p>		
Kennzeichnung	Richtlinie	Harmonisierte Normen / Vorschriften
	EMC: 2014/30/EU	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EU	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Ort: Parsippany, NJ 07054, USA		Ausgestellt: 2023-03-23


EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus		fi
<p>Tyyppi: FRONTIER laboratoriosentrifugi; Mallit FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Valmistaja: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu ainoastaan valmistajan vastuulla.            Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on yhdenmukainen seuraavien EU-direktiivien ja standardien tai ohjeellisten asiakirjojen kanssa:</p>		
Merkintä	Direktiivi	Yhdenmukaistetut standardit / Ohjeelliset asiakirjat
	EMC: 2014/30/EU	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EU	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Paikka: Parsippany, NJ 07054, USA		Julkaistu: 2023-03-23


Dichiarazione di conformità UE		it
<p>Tipo: Centrifuga da laboratorio FRONTIER; Modelli FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Produttore: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Questa dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del produttore.            L'oggetto della presente dichiarazione è conforme con le seguenti direttive e con i documenti normativi o standard dell'Unione Europea:</p>		
Marchio	Direttiva	Standard armonizzati / Documenti normativi
	EMC: 2014/30/UE	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/UE	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Luogo: Parsippany, NJ 07054, USA		Data di rilascio: 2023-03-23

EU izjava o sukladnosti		hr
<p>Vrsta: FRONTIER laboratorijska centrifuga; Modeli FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Proizvođač: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Ova deklaracija o sukladnosti izdaje se pod punom odgovornošću proizvođača.            Gore navedeni predmet deklaracije sukladni su sa sljedećim europskim direktivama i standardima odnosno normativnim dokumentima:</p>		
Oznaka	Direktiva	Usuglašeni standardi / Normativni dokumenti
	EMC: 2014/30/EU	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EU	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Mjesto: Parsippany, NJ 07054, USA		Izdano: 2023-03-23

Декларация за съответствие на ЕС		bg
<p>Тип: Лабораторна центрофуга FRONTIER; Модели FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Производител: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Настоящата декларация за съответствие е издадена на пълната отговорност на производителя.            Предметът на декларацията, описан по-горе е в съответствие със следните европейски директиви и стандарти или нормативни документи:</p>		
Маркировка	Директива	Хармонизирани стандарти / Нормативни документи
	EMC: 2014/30/EC	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EC	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EC, (EC) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Място: Parsippany, NJ 07054, USA		Издадено на: 2023-03-23

EU megfelelési nyilatkozat		hu
<p>Típus: FRONTIER laboratóriumi centrifugák; Modellek FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Gyártó: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Ezen megfelelési nyilatkozat kiadása a gyártó kizárólagos felelőssége mellett történt.            A nyilatkozat fent leírt tárgya megfelel az alábbi európai irányelveknek és szabványoknak vagy normatív dokumentumoknak:</p>		
Jelölés	Direktiva	Harmonizált szabványok / Normatív dokumentumok
	EMC: 2014/30/EC	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EC	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EC, (EC) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Hely: Parsippany, NJ 07054, USA		Kiadva: 2023-03-23

EU – Prohlášení o shodě		cs
<p>Typ: Laboratorní centrifuga FRONTIER; Modely FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Výrobce: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Za toto prohlášení o shodě nese odpovědnost pouze výrobce.            Předmět prohlášení popsaný výše je ve shodě s následujícími evropskými směrnicemi a normami nebo normativními dokumenty:</p>		
Značka	Směrnice	Harmonizované normy / Normativní dokumenty
	EMC: 2014/30/EU	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/EU	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Místo: Parsippany, NJ 07054, USA		Vydáno: 2023-03-23

ES atitikties deklaracija		lt
<p>Tipas: FRONTIER laboratorinė centrifuga; Modeliai FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R            Gamintojas: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America            Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo išimtinė atsakomybe.            Auksčiau apibūdintas deklaracijos objektas atitinka šiuų Europos direktyvų ir standartų ar normatyvinių dokumentų reikalavimus:</p>		
Ženklas	Direktyva	Darnieji standartai / Normatyviniai dokumentai
	EMC: 2014/30/ES	EN 61326-1:2013
	LVD: 2014/35/ES	EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017
	RoHS: 2011/65/ES, (ES) 2015/863	EN IEC 63000:2018
Vieta: Parsippany, NJ 07054, USA		Išduotas: 2023-03-23



ES Atbilstības deklarācija		Declaração de Conformidade UE	
Veids: FRONTIER laboratorijas centrifuga; Modeļi FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Ražotājs: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja atbildību. Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst šādām Eiropas direktīvām un standartiem vai normatīvajiem dokumentiem:		Tipo: Centrifugadora laboratorial FRONTIER; Modelos FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Fabricante: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Esta declaração de conformidade é emitida sob a responsabilidade exclusiva do fabricante. O objeto da declaração acima descrita está em conformidade com as diretivas e normas europeias ou documentos normativos seguintes:	
Markēšana	Direktīva	Marcação	Diretiva
CE	EMC: 2014/30/ES LVD: 2014/35/ES RoHS: 2011/65/ES, (ES) 2015/863	CE	EMC: 2014/30/UE LVD: 2014/35/UE RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863
Saskaņotie standarti / Normatīvie dokumenti		Normas harmonizadas / Documentos normativos	
EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018		EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018	
Vieta: Parsippany, NJ 07054, USA		Local: Parsippany, NJ 07054, USA	
Izdota: 2023-03-23		Emitido em: 2023-03-23	


Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE		Declarația UE de conformitate	
Tip: Centrifuga tal-laboratorju FRONTIER; Mudelli FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Manifattur: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Din id-Dikjarazzjoni ta' Konformità hija mahruġa bir-responsabbiltà unika tal-manifattur. L-iskop tad-dikjarazzjoni deskritta hawn fuq hija l-konformità mad-direttivi u standards Ewropej li ġejjin jew dokumenti normatīvi:		Tip: Centrifuga de laborator FRONTIER; Modele FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Producător: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Responsabilitatea pentru întocmirea prezentei declarații de conformitate revine exclusiv producătorului. Obiectul declarației de mai sus este în conformitate cu următoarele directive și standarde europene sau documente normative:	
Marka	Direktiva	Marcaj	Directiva
CE	EMC: 2014/30/UE LVD: 2014/35/UE RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863	CE	EMC: 2014/30/UE LVD: 2014/35/UE RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863
Standards armonizati / Documenti normativi		Standarde armonizate / Documente normative	
EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018		EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018	
Post: Parsippany, NJ 07054, USA		Locul: Parsippany, NJ 07054, USA	
Mahruġ: 2023-03-23		Emis la: 2023-03-23	

EU-conformiteitsverklaring		EU Vyhlášení o zhode	
Type: FRONTIER-laboratoriumcentrifuge; Modellen FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Fabrikant: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Deze conformiteitsverklaring wordt uitsluitend afgegeven onder de verantwoordelijkheid van de fabrikant. Het voorwerp van de hierboven beschreven verklaring is conform de volgende Europese richtlijnen en normen of normatieve documenten:		Typ: Laboratorna odstredivka FRONTIER; Modely FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Výrobca: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Za toto vyhlášení o zhode nesie zodpovednosť iba výrobca. Predmet vyhlášení opísaný vyššie je v zhode s nasledujúcimi európskymi smernicami a normami alebo normatívnymi dokumentami:	
Markering	Richtlijn	Značka	Smernica
CE	EMC: 2014/30/EU LVD: 2014/35/EU RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	CE	EMC: 2014/30/EÚ LVD: 2014/35/EÚ RoHS: 2011/65/EÚ, (EÚ) 2015/863
Geharmoniseerde normen / Normatieve documenten		Harmonizované normy / Normatívne dokumenty	
EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018		EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018	
Plaats: Parsippany, NJ 07054, USA		Miesto: Parsippany, NJ 07054, USA	
Afgegeven: 2023-03-23		Vydané: 2023-03-23	

EU-samsvarserklæring		Izjava EU o skladnosti	
Type: FRONTIER laboratorieresentrifuge; Modeller FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Produsent: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Denne samsvarserklæringen er utstedt under eget ansvar av produsenten. Formålet med erklæringen som er beskrevet ovenfor er samsvar med følgende EU-direktiver og standarder eller normative dokumenter:		Tip: FRONTIER laboratorijska centrifuga; Modeli FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Proizvajalec: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Za to izjavo o skladnosti odgovarja izključno proizvajalec. Predmet izjave, ki je opisan zgoraj, je skladen z naslednjimi evropskimi direktivami in standardi ali normativnimi dokumenti:	
Merking	Direktiv	Oznaka	Direktiva
CE	EMC: 2014/30/EU LVD: 2014/35/EU RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863	CE	EMC: 2014/30/EU LVD: 2014/35/EU RoHS: 2011/65/EU, (EU) 2015/863
Harmoniserete standarder / Normative dokumenter		Harmonizirani standardi / Normativni dokumenti	
EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018		EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018	
Stede: Parsippany, NJ 07054, USA		Kraj: Parsippany, NJ 07054, USA	
Utgitt: 2023-03-23		Datum izdaje: 2023-03-23	

UE Deklaracja Zgodności		EU-försäkran om överensstämmelse	
Typ: Wirówka laboratoryjna FRONTIER; Modele FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Producent: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Niniejsza deklaracja zgodności wydana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta. Przedmiot deklaracji opisany powyżej pozostaje w zgodności z następującymi europejskimi dyrektywami i normami unijnymi, lub też z dokumentami normatywnymi:		Typ: FRONTIER laboratoriecetrifug; Modeller FC5513, FC5513R, FC5707, FC5916, FC5916R Tillverkare: OHAUS Corporation - 7 Campus Drive #310 - Parsippany, NJ 07054 - United States of America Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar. Föremålen för försäkran beskrivna ovan överensstämmer med följande europeiska direktiv och standarder eller normativa dokument:	
Oznaczenie	Dyrektywa	Märkning	Direktiv
CE	EMC: 2014/30/UE LVD: 2014/35/UE RoHS: 2011/65/UE, (UE) 2015/863	CE	EMC: 2014/30/EU LVD: 2014/35/EU RoHS: 2011/65/UE, (EU) 2015/863
Zharmonizowane normy / Dokumenty normatywne		Harmoniserade standarder / Normativa dokument	
EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018		EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010 +A1:2019, EN 61010-2-020:2017 EN IEC 63000:2018	
Miejsce: Parsippany, NJ 07054, USA		Plats: Parsippany, NJ 07054, USA	
Wydano: 2023-03-23		Utgiven: 2023-03-23	

In case of translation errors, the English version of the EU Declaration of Conformity should be taken as the official version.

  
Jean-Yves Chever  
President

  
Alexander Hermle  
Compliance Manager

